المعارضة تصف قانون عشروع الحقوق الانتخابية بهدية وزارة المستعمرات لحماية مصالحها

اخطار القانون تكمن فى تبنيه مبداء الميـــلاد مع وجود شهادات ميـــلاد مزوره

المحكمـــة تعلن اليوم قرارها فى قضيـــة اتهام خليفـــة عبدالله حسن خليفة

تنعقد المحكمة برئاسة قاضى الجزاء الاول المستر لايت فى الحادية عشرة من صباح اليوم « الخميس » للاستماع الى قرار المحكمة بعد استماعها الى الشهود فى جلسات التى امتدت لحوالى ثلاثة اسابيع اثناء النظر فى التحقيق الاولي فى قضية اتهام خليفة عبدالله حسن خليفة .

وكانت المحكمة قد استمعت امس الاربعاء الى شهادة ضابط المخابرات المستر واجت.

اقرأ غداً فى اليقظة

نص خطاب كعدل وعلى علوان وسعيد محمد حسن والمكاوى

Regd. No. 37 at G. P. O. Aden

اليقظة

AL-YAQDHA

P. O, Box No 200 Telephone No 2871

Vol. 1X No 44 Thursday 27 February 1964

السنة التاسعة العدد ٤٥ الثمن ٢٠ سنت

عدن الخميس ١٤ شـوال ١٣٨٣ ٢٧ فبراير ١٩٦٤

احتجاج نساء عدن على حرمانهن حق التصويت

لعبة الكراسى ونقاش المجلس التشريعى

صرحت السيدة ماهية نجيب سكرتيرة الجمعية العدنية للنساء بان حرمان المرأة من حـــق التصويت والترشيح بعد ان وافقت لجنة تعريف الحقوق الانتخابية على اعطائها قد صدم كل امرأه عدنية وكل فرد يتطلع الى مشاركة المرأة الرجل فى بناء مجتمع سليم .

وقالت ان حرمان المرأة من التصويت يجعل الشخصية العدنيه التي يدعو لخلقها السيد باهارون رئيس حكومة عدن هي الاخرى ناقصة ومشلولة .

واختتمت تصريحها لليقظة قائله « ان المناقشات الحاليه في المجلس التشريعي تكاد تبدو عقيمة فتذبذب المعارضـــه يجعلها تكاد ان تصبح لعبة الكراسي الموسيقية »

هذه اسباب رفض بريطانيا توصيات لجنة الحقوق الانتخابية (راجع ص ٤)

* الحصينى يقول : لم يكن القـــانون ثمرة جهـــود الشعب وانما هدية لنـــدن

* كعدل يعلن : المشروع طعنـــه لامانينا كعرب .. وطعنه لوحـــدة الجنوب

* علوان يقول : القانون حجر عثره في طريق التحرر والتقدم ويحرم حتى العدنيين المعارضين

* المكاوى يطلب تحديد موعد الانتخابات وسعيد بتوسيعه ليشمل العرب المقيمـين

وصفت المعارضه امس مشروع بقانون من له حق التصويت بانه هديه وزارة المستعمرات . ولا يعبر عن رغبات الشعب .

وقال السيد محمد سعيد الحصينى ، الذى كان اول خطيب من المعارضة يوم امس « كما سؤيد هذا المشروع بقانون لو لم يحرم عدد كبير من مواطنى هذه البلاد او الاناس الذين استوطنوا هذه الارض وساهموا فى ازدهارهـــا واقتصادها وجعلوها موطنا لهم .

وقال انه لا يفهم ان تطلب الحكومة الوطنية العربية من هؤلاء ان يرفعوا ايديهم عن عدن وباى منطق يطلب هذه الاعمده التى قامت عليها المنطقة ان يتخلى علز عدن . وقال الحصينى انه يفهم ان المنع يجب ان يتجه الى اولئك الفئات التى يتضرر منهم المدنيون . ولكن ليس من الى الاخوة .»

واضاف الحصينى بان التأكيدات التى اتى بها رئيس الوزراء بان الحقوق الانتخابية لتعطى العرب المقيمين من غير المواليد تحت قانون المواطنـة لا يعتمد عليها ذلك لانه حتى قانون المواطنة نفسه لا يزال مرهونا بموافقة لندن . . ويحق لنا ان نتسـاءل عن تأجيل قانون المواطنة وتقديم قانون الترشيح والانتخابات . وما الذى منع الحكومة من تقديمه قبلا رغم اتصاله بقانون الترشيح والتصويت .

وقال ان حكومة عدن كانت قد استلمت تقرير لجنة تمثل الرأي العام والتى حظت توصياتها بتاييد الشعب واجماعه وقدمتها الى وزارة المستعمرات وبدلا من مناقشة ذلك . . جاء هذا المشروع بقانون الذى صيغ فى وزارة المستعمرات .

واضاف الحصينى ان هذا المشروع بقانون ليس ثمرة جهود اللجنة او الحكومة الوطنية بل هو هـــدية لندن . وقال ان توصيات لجنة الحقوق الانتخابية لم تقبل وزارة المستعمرات مناقشتها دع عنك قبوله لانه يرتطم بمصالح بريطانيا .

ودعا الحصينى الاعضاء الاوربيين فى المجلس الى الحياد . وقال ان الحكومة بتسرعها فى تقديم هذا المشروع بقانون على ما فيه من اخطاء لم تضع فى حسابها احتمال مقاطعة جديـدة .. وطـالب الحكومة بتعديل القانون على ان يشمل الحق العرب غير المواليد فى عدن ممن لهم اقامة فى عدن لا تقل عن عشر سنوات

ثم قال الحاج ابوبكر كعدل «ان اهم اخطار المشروع بقانون المطروح اخذه بمبدأ حق الميـلاد دون شرط الاقامه واعتبارها شرطا اساسيا . . وقال ان هذا بنفسه لا يمكن ان يكون انصافا لابناء الجنوب وفكرة وحـدة الجنوب بما يهدد عروبة البلاد .

وقال ان قبول هذا المشروع على ما فيه من نواص يضيف اخطار بالغة منها ان تفرض على الحكومة الوطنية وعلى عدن بكاملها عناصر غير عربية تهيمن على سياستها .

وقال كعدل انه اذ يعيد الى الاذهان قول زميله على لقمان فى جلسـة ٢١ سبتمبر الماضى عند مناقشة قانون تسجيل المواليد ولجنة سواقط القيد ، بان بين ١٥ الى ٢٠ الف شهادة ميلاد مزودة فى حين حرم الاف من المدنيين من الحصول عليها لسبب او لاخر ، كما اعترف كبير الوزراء نفسه بـل يستطيع ان يقول ان من سجـلات الميلاد ماهي مفقودة أو محروقة . ويعلم ان سجلات قيد مواليد الشيخ عثمان حتى عام ١٩١٨ قد احرقت من العدو عند استيلاء الاتراك على الشيخ عثمان حينذاك فان الاخطار النابعة من قبول المشروع بقانون يبدو واضحا وقال ولقد اعطى الضمان بان انشاء لجنة سواقط القيد سيكون للتحقيق فى هذه الشهـــادات والتي لن ينتهى الا قبل سنة على الاقـل ؛ وهو لا يعلم كيف يمكن ان يضمن لابناء عدن الاصليين فقط التصويت فى الانتخابات القادمة بالنظر الى ذلك .

واضاف كعدل قائلا ان هذا القانون يدل على ان بريطانيا لا تزال تصنع العجين والشمع لنصم اذانها عن مطالب الشعب وان ارادة الشعب لابد وان تخترق الشمع مهما كان لتتحقق .

وقال على علوان ملهي ان فى الوقت الذى يتولى حكومة عدنى عربى فان هذه هى فرصة لنيل حق الشعب الشرعى كاملا غير منقوص وكل ما يطلبه الشعب من رئيس الحكومة هو الوقوف بثبات لينال الشعب حقه كاملا الذى يسنده كما تسنده الشعوب والدول العربية .

وقال ان المشروع بقانون المطروح يظهر كحل وسط وقال ان قبول مثل هذا الحل الوسط لن يكون سوى حجر عثرة فى طريق تقدم عدن ونيل سيادتها واستقلالها وقال ان الحكومه الوطنية المنتخبة القادمة ستصل الى الحكم على اساس تعديل حكومة اليوم ومعنى هذا ان عمر الحكومة القادمة سيكون اربع أو خمس سنوات على اقل تقدير ولن تدخل اى تعديلات الا عنـــد قرب الانتخابات التي ستليها ومعنى ذلك ايضا ان اناس من ابناء المنطقة الذين تؤيد حكومة اليوم حرمانهم من ممارسة حقوقهم السياسية سيحرمون من ذلك الاربع أو خمس سنوات اخرى .

وقال ان حديث باهارون وخاصة فى ثقرة خلق الكيان العدنى كان اكثر غموضا . وتساءل عن مصير مواليد عدن العرب الذين ينادون بوحـدة المنطقة مع اليمن الام من حقوقهم السياسية اذ هم نادوا بالكيان العربى وليس العدنى .

وطالب المكاوى فى كلمته كبير الوزراء بتحديد موعـد الانتخابات لتتلاشى الشكوك وقال ان المؤسف انه رغم انعقاد لجنة تعريف الحقـوق الانتخابية منذ ستة اشهر وتقديمها تقريرها رفضت هذه التقارير وقال ان ابرز هذا القانون هو تجاهل العنصر العربى واذا لم يتميز العنصر العربى فى الشخصية العدنية بالدرجه الاولى فلا قيمة لابراز الكيان .

— البقية فى ص ٤ —

اعتقال جواسيس

لاثيوبيا في هرجيسة

اعلن راديو هرجيسة يوم امس ان سلطات الامن القت القبض على مجموعة من الاشخاص الذين يقومون بالتجسس لحساب اثيوبيا .

وذكر الراديو ان التحقيق سيباشر معهم الآن تمهيدا لاتخاذ الاجراءات القضائية بحقهم .

الجيل الجديد

يشرف عليه مرب قدير

علي بابا واللصوص

كلمة الجيل الجديد

أعزائي اصدقاء الجيل

استقبلنا عيد الفطر المبارك اعاده الله علينا وعلى الجميع باليمن والبركات وجعل ايامنا كلها اعيادا . فالعيد يعني الفرحة والبهجة والسرور الذى يغمر كل الوجوه غض النظر عن غني وفقير ومدقع وميسور ولهذا فرض الله على الناس زكاة الفطر للمساكين والفقراء حتى يتسنى لهم في يوم الفرحة يوم العيد الخروج بالمظهر الذى لا يقلل من شعورهم واحساسهم بانهم دون غيرهم ودينهم الحنيف لم يفرق بينهم الابقة واهم ومدى ايمانهم بالله ولعلنا نكون قد قمنا بما يحتمه الواجب علينا كأن نسعد في العيد فقير أو منكبا مسكينا ان ذلك واجبا وعمله ضرورة . وبعد ان كل سنة وكل عيد وشهر ويوم يمر من اعمارنا لا بد من ان نعمل له الف حساب وحساب . ترى ماذا استفدنا من امسنا ؟ وهل نحن حريصون على الاستفادة من غدنا ؟ وما هى مدى هذه الاستفادة ياترى ؟ ذلك ما يجب ان نفكر فيه ونعمل من اجله الكثير كى لا نسير فى الظلام . فى الجهل الناتج عن عدم السعي وراء المعرفة .

* * *

تمثيلية

على بابا لمرجانة زوجته : يا مرجانة انى ذاهب للسوق . مرجانة : رزقك الله عملا ان احوالنا ضيقة هذه الايام مع السلامة وارجو ان لا تتأخر على بابا : (يركب حماره وحماره يصيح) مع السلامة ثم يمر على منزل اخيه قاسم .

على بابا : يا قاسم انى ذاهب للسوق هيا .

قاسم : « يخرجان سويا ويسيران الى الغابة »

قاسم : انى اسمع غناء عاليا .

علي بابا : هذا غناء اللصوص تعال نختبىء وراء الشجرة لنرى ما يصنعون (يختبئان)

(٢)

رئيس اللصوص : احضروا صناديق النقود هنا .

اللصوص : سمعا وطاعة يا رئيس

الرئيس : هل سمعتم ما نريد عمله اليوم ؟

اللصوص : لا .. ماذا تريد ان نعمل اليوم يارئيس ؟

الرئيس : ان هناك تاجرا كبيرا سوف يمر بهذا المكان اليوم يحمل صندوقا من الجواهر أتريدون هذه الجواهر ؟

اللصوص : نريدها .

الرئيس : حسن جدا انتم رجال شجعان الى العمل الآن « امام الغار » افتح يا سمسم ؟

اللصوص : افتح يا سمسم

ويفتح الغار ثم يدخلون ويختفون ويقفل الغار بعدهم .

الرئيس : ينادى من الداخل هل انتهيتم من كل شيء ؟

اللصوص : نعم انتهينا افتح يا سمسم .

الرئيس : اخرجوا « يخرجون » انقل يا اسمسم الآن .

(٣)

على بابا : يا قاسم اريد ان ادخل الغار .

قاسم : تدخل الغار وحدك انك مجنون .

علي بابا : هؤلاء اللصوص هم الذين سرقوا مالي سأدخل افتح يا سمسم ؟ يفتح الغار ويدخل علي بابا وينتظره قاسم خارجا ليعود له بعد قليل .

قاسم : ماذا وجدت فى الغار ؟ فيرد عليه علي بابا : وجدت ذهبا وجواهر .. وجدت نقودى التي سرقت .

قاسم : وماذا تريد ان تفعل ؟

علي بابا : انى ذاهب للسوق وبعد ذلك أذهب للحاكم واخبره بخبر اللصوص ثم يذهب ويتركه لوحده .

قاسم مخاطبا نفسه : لا بد ان ادخل الغار افتح يا سمسم ثم يفتح الغار ويدخل قاسم .

(٤)

قاسم داخل الغار يجمع الذهب والجواهر ثم يريد الخروج فينسى الكلمة ويحدث نفسه اخرج لكنني ماذا اقول ؟ ما هى الجملة افتح يا عدس افتح يا فول افتح يا ويدخل عليه اللصوص .

اللصوص : من هذا ؟ ما الذى أتى بك الى هنا ؟

قاسم : جئت احرس لكم الغار

الرئيس : تحرس الغار تكلم الحقيقة ؟ كيف عرفت هذا المكان

قاسم : الحقيقة انني رأيت على بابا خارجا من هنا جاء يبحث عن ماله وذهب يشكو للحاكم .

الرئيس : يا رجال سأضعكم في صفائح كبيرة وسوف نذهب لمنزل على بابا وسأقول له انى تاجر زيت مفهوم ؟

اللصوص : مفهوم يا رئيس .

الرئيس : فاذا اظلم الليل خرجتم لتقتلوه « لقاسم » خذنا لمنزله .

قاسم : خائفا حاضر يا رئيس

(٥)

الرئيس : السلام عليكم يا على بابا

على بابا : وعليكم السلام .

الرئيس : انى تاجر زيت وعندى عشر صفائح فهل تضعها لى فى مخزنك .

على بابا نعم تفضل سوف يدخلها لك الحمالون (يدخل الحمالون الصفايح) مرجانة : يا على با با .. ان مصباحى لازيت فيه .

على بابا خذى من زيت التاجر

« يتبع »

* * *

خطوط عدن الجوية

تطلب خطوط عدن الجوية موظفين لادارة مركز مراقبه عملياتهم الجديدة فى المركز الرئيسى فى خور مكسر

وسوف يكون المركز لمراقبة حركة الطيران فى طائرات الشركة وطائرات غيرها

وتوجد وظائف شاغرة متعددة لمساعدى عمليات سوف يكونون مسئولين لصيانه وتسجيل حركات الطائرات وسائر حركات الشركة

وتطلب متقدمين من اشخاص لهم لموهلات التالية

أ تعليم عام على مستوي جيد ويفضل صاحب درجه شهادة التربيه العامه

ب مستوى عال فى الانجليزى كتابه ونطقا

ج القدرة والاستعداد للعمل فى نوبات وعندما يطلب منه ذلك فى الوقت الاضافى . .

د مقدرة مثبته للعمل من غير اشراف دقيق . والخبرة فى الكتابة على الآله الكاتبه ستكون من المؤهلات الاضافية المرغوب فيها

و"عمل المطلوب سيكون مثيراً للاهتمام مستغرقا للوقت وسوف يقتضى مستوى عاليا من المبادره والاستقامه والولاء من المتقدمين الناجحين بالوظائف وسوف يكون جزاء كل ذلك الفرصه السانحه للتقدم فى الشركة

وستكون الوظائف فى الا بتداء بدرجه ر-٣، ٥٥٦ جنية فى السنة + علاوة سنوية ٢٥ جنية الي ٧٠٦جنية فى السنه

وستدفع علاوات الوقت الاضافى والنوبات حين وأين يكون ذلك

يجب ان يتقدم المتقدمون بطلباتهم بخط ايديهم الى :

المشرف على الادارة والموظفين

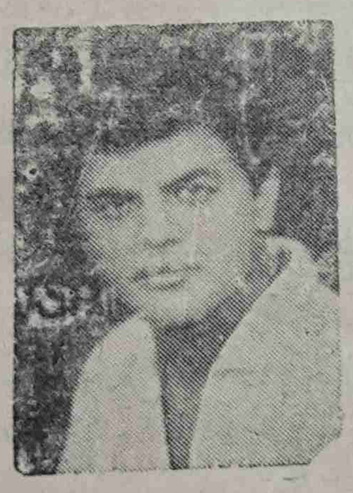
خورمكسر

دعوات عامة

يتشرف محمد سعيد زوقرى كاتب فى خطوط عدن الجوية لحضور حفلة زواجه المبارك مقبل وسمره وذلك يوم السبت ليلة الاحد تاريخ ٢٩ فبراير ١٩٦٤م الموافق ١٦ شوال ١٣٨٣ هـ سمره

الاحتفال : في سكشن (تى) رقم ٣ التواهى — عدن

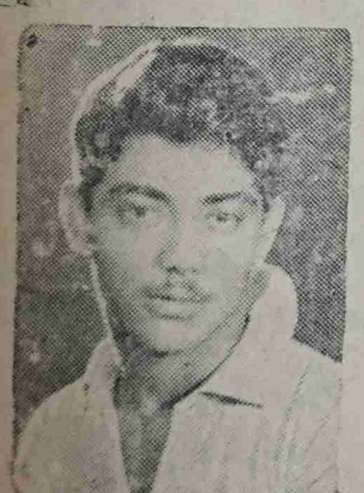
وسيحى الحفل نخبة من الفنانين المحليين



* ويتشرف محمد عبده عبدالله رباطى ولد المرحوم عبد عبدالله رباطى

بدعوة جميع الاهل والاصدقاء والمعاريف لحضور حفلة زواج ولده (ابراهيم محمد عبده عبدالله رباطى) كاتب فى الحرس الاتحادى . وذلك يوم الخميس ليله الجمعه ٢٨ فبراير ١٩٦٤م الموافق ١٤ شوال ١٣٨٣ هـ مقبل وسمره وبحضوركم يتم لنا الفرح والسرور سيحى الحفل فنان عدن الأول الأستاذ احمد قاسم وفرقته .

الاحتفال في : قسم « سى » رقم ١ (حاره الشريف سابقا) عدن



WORLD'S LARGEST SELLING KING SIZE VIRGINIA

WORLD LEADER

CABLE AND WIRELESS (MID-EAST) LTD. (INCORPORATED IN ENGLAND) Via CW

NNNN
ZCZC ASN341 OPH1389
LONDON 43 1 1250

497

ADEN
-1 JAN 64
CENTRAL OFFICE

KAIKY MUNCHERJEE PO BOX 1234 STEAMERPOINTADEN

ROTHMANS 1963 WORLD SALES ANOTHER ALL TIME RECORD STOP
THIS STILL FURTHER INCREASES ROTHMANS UNDISPUTED LEADERSHIP
AS WORLDS LARGEST SELLING KING SIZE VIRGINIA STOP
CONGRATULATIONS ON YOUR GAINS AND BEST WISHES FOR 1964

ROTHMANS INTERNATIONAL DIVISION LONDON

COL 1234 1963 1964

A.L.B.ABRAHAM
-1 JAN 64

CABLE AND WIRELESS (MID-EAST) LTD. (INCORPORATED IN ENGLAND) Via CW

في جميع أنحاء العالم... في ست قارات...
في أكثر من ١٢٠ قطرًا... على ٩٠ خطًا جويًا...
يزداد الإقبال على روثمان كنج سايز.
السبب واضح: طول روثمان الإضافي، والفلتر الأدق، وأفضل ما يبتاعه المال من تبغ.
كل هذا يعطيك تدخينًا أهدأ وأنعم، ونكهة أكثر إشباعًا.
روثمان كنج سايز تشبعك حقًا

أعظم اسم في عالم السجاير

مبيعات روثمان في العالم خلال ١٩٦٣ ضربت رقما قياسيًا جديدًا موكدة بذلك سبق روثمان كأوسع سجاير كنج سايز فرجينيا انتشارًا. تهانئنا لدوركم في هذا التقدم وأطيب التمنيات لعام ١٩٦٤
قسم روثمان الدولي - لندن

RKSF 298
WORLD COPYRIGHT

هـذه اسباب رفض بريطانيا توصيات لجنة الحقـــــــــوق الانتخابيـة

ليس من منطق يرهن قبول القـــوانين بمجرد النـــوايا . . .

الزام بريطانيا بقرارات الامم المتحدة بتصفية وجودها هو المخرج . .

بقـــلم : المراقب السياسى

يحلو للبعض فى دفاعهم عن المشروع قانون تعديـل الحقـوق الانتخابية الذى قدمته حكومة باهارون اول امس الدفاع عن حرمانه للعرب من ابناء هذه الرقعة من الارض . واعطائه الحق لكل من ولد أو ولد ابوه ، بان القانون الجديد ليس الا مؤقتاً .

ويطرح رئيس حكومة عدن امام المجلس التشريعي ، بان الحق سيقدم لابناء الجنوب والعرب ، عند اصدار قانون المواطنة الذى ينوي تقديمه الى المجلس قريبا . . وان هذا المشروع بقانون ليس الا تعريفاً مؤقتاً قدم نظرا لارتطام توصيات لجنة تعريف الحقوق الانتخابية بدستور مستعمرة عدن ومعارضة لندن التى لا تزال سيادتها على عدن قائمة .

ان مطالبة المجلس من ناحيـة والشعب من ناحيـة اخرى بقبول مشروع بقانون يطرح بان ثمة نوايا حكومية ستقدم مشروع قانون لم يضع . . ولم تحدد معالمه بعد . يفتقر الى المنطق . . بل ان مطالبة الشعب ، بعدجهوده ومقاطعته وارتفاع الحركة الوطنية الى مستويات جديدة بقبول مشروع بقانون ، اهم مميزاته عدم ارتطامه بالدستور الحالى او عدم ارتطامه بالمصالح البريطانية ، لا يمكن ان تبقى هذه المطالبة بلا لون او معنى أو تحدد أمراً ما من نضال الشعب اما معه فى نضاله لرفع الاستعمار ومصالحه . أو تمكين وتثبيت هذه المصالح وأكيد السيادة البريطانيـة اكثر فاكثر . .

ان ما تقدم يغنى عن التساؤل لماذا رفضت بريطانيا توصيات لجنة تعريف الحقوق الانتخابية . . ولماذا تتقدم اليوم بمشروع القانون الجديد ؟ هل كانت تخشى من تعاظم القوى العربية التى يمكن ان تشكل تهديدا مباشرا لمصالحها الحيوية ؟

اننا نعتقد ان اسقاط توصيات لجنة تحرى الحقوق الانتخابية التي تضمنت رأياً اقرب الى رأى الشعب فى مصيره ومستقبله انما تحمل على الاعتقـاد ان استبدال التوصيـات بمشروع قانون جديد يعتبر بمثابة اغفال متعمد لرأى الشعب وان الحركة من تشكيل اللجنة قصد بها المماطلة والهاء الناس لفترة . . حتى قدم هذا القانون المغاير تماماً لتقرير اللجنة

كما يحاول القانون الحـالي الهاء الناس من جديد عن الهدف الاساسى وهو النظر الى التحرر اولا وعلى مستوى المنطقة .

ان الشعب العربي فى هذه المنطقة وازاء هذا الوضـع الغريب يسوده الاعتقاد بان الحكومة وبريطانيا من ورائها تحاول تفادى الرغبة الشعبية التى سبق التعبير عنها امام لجنـة تحرى الحقوق الانتخابية كما يتساءل عن الاسباب التى حالت — عند رفض توصيات اللجنة — دون سفر وفود تمثل كافة الاحزاب والنظمات لبحث مستقبل ومصير هذه المنطقة مع المسئولين البريطانيين فى وزارة المستعمرات قبل اجـراء انتخابات على اسس غامضـة حتى لا تنفرد حكومة ولاية معينـة بالزام نفسها بقوانين واتفاقات لم يقل الشعب فيها كلمته النهائيـة ويبدأ الشعب من جديد يدور فى الحلقة المفرغة نفسها اننا نعتقد انـه كان من حق الشعب متمثلا فى احزابه ان يلزم برأيه الصريح الواضـح وزارة المستعمرات بعد ان رفضت رغباته ومطالبه الاصيلة التي اعلنها امام لجنة حكومية مسئولة فى اطـار مؤتمر دستورى لمناقشة مستقبل المنطقـة لتصفية الوجود الاستعمارى وتكون الحقوق الانتخابيـة احدى جوانبه الفرعية لا سيما وان اختمار الظروف المحلية والعالمية تجعل من العودة الى التفـاصيل عجزا عن تفهم ميزان القوى العالمية والمواقع التي يمكن لشعبنا اكتسـابها في صراعه مع الاستعمار لو انتزع زمام المبادرة .

لقد طرح هذا المشروع بقانون الجديد دون تقديم فرص اكبر الرجوع الى الشعب الذي لم تتوفر له ظروف تخلو من ثقل حـالة الطوارىء الحالية وتمكين الاحزاب من ممارسة أعمالها الوطنية .

ولعل في هذا المجال من المهم ان نؤكد ان الشعب لا يمكن ان ينخدع بمظاهر زينة تخفى حقوقا كوزمبوليتانية فى ظل استعمارى مغلف بغلاف محلى عن اهدافه في النضال للتحرر من القيود الاستعمارية حتى يتمكن من استعادة حقوقـه المشروعة وفرض ارادته الحقيقية او ينطلي عليه تعليل بعضهم حرمان المواطنين العرب من حقوقهم السياسية وتفتيت وحدتهم هو بداية حريته مع استمرار بقاء السيادة ازاء ايدى البريطانيين .

وليس بوسعنـا الا ان هذه المحاولات غير الواضحة ان تغالب الشعور ان مثل هذه الامور الثانوية لا يمكنها باية حال من الاحوال ان تخدم قضية الشعب العربى فى الجنوب العربى أو ان تزيل المناورات المنهكة على المسرح السياسى للمنطقة باكملها . . والحل والوحيد يكمن فى الالتزام بمقررات الامم المتحدة كافضل حل مثالى للمنطقة بأسرها .

اما بقية الحـلول الثانويـة والاصطراع فى معارك مفتعلة لا يمكن فى اعتقادنا الا ان تخدم مصلحة السيادة البريطانية على هذه المنطقة العربيـة

المراقب السياسى

سعيد يطالب بشمل العرب المقيمين

بقية من ص ١

وقال سعيد محمد حسن بالنسبة لابناء الجنوب العربى فكما ان القانون الاول كان يحق لهم التصويت بعد اقامة مدة من الزمن فى عدن ولكن نظرا لان اقامة انتخابات فى بعض الولايات وخاصـة الفضلى والعبدلى وحصر هذا الحق فى ابناء الولاية والمقيمين فيها لمدة من الزمن ولم يعط الحق لابناء الجـنوب عامة واضافة الى ذلك عجز المجلس الاعلى حتى هـذا اليوم فى اصـدار تعريف متفق عليه لشخصية جنوبية فلا يجب ان نواجه الخطأ بالخطأ . بل ارى لزاماً وواجباً على حكومة عدن بان تضع فى هـذا القانون لتعديـل الانتخابات تعريفاً خاصـا بالجنسية المدنية وان يطالب من ابناء الامارات الذين سكنـوا فى عـدن وربطوا مصيرهم بها بان يتقدموا لاخذ الشخصية المدنية الى ان يصدر المجلس الاعلى الجنسية الجنوبية .

وقال بالنسبة لليمنيين الذين لم يعطوا هـذا الحق في القانون الاستعمارى السابق يجب ان يعطوا الفرصة ليتقدموا بأخـذ الجنسية المدنية اذا كان الشخص يدين بالولاء والطاعة لحكومة عدن وان يكون قد استقر واتخذها وطناً له .

واضاف وعلى ضوء تقدمهم لمثل هذا الطلب بعد التأكـد يجب ان يعطوا هذا الحق السياسى لحفظ اسمائهم فى سجل وان معرفتي الشخصية باليمنيين الموجودين فى عدن تجعلني اقر شخصياً واوكد بان كثيرين منهم تنطبق عليهم هذه الصفات واكثر ممن نتجاهل حقهم المشروع حسب الدين والثقافة واللغة .

اليقظة
صحيفة يومية جامعة
تصدر عن دار اليقظة
المدير العام
محمد ناصر محمد
رئيس تحريرها المسئول
أمين عبدالقادر
العنوان : ص . ب . رقم ٥٠٠
عدن - بلاد العرب
رقم التليفون ٢٨٧١
الاشتراكات :
١٠١ شلنا فى عدن
١٢٠ شلنا فى الخارج
ترفع مقدما
الاعلانات يتفق بشأنها مع وكالة الاعلانات العربية او مع الادارة
للادارة حق التصرف فيما يرد اليها من الرسائل ولا تعاد الرسائل بأى حال من الأحوال

سيارة للبيـــع

سيـارة (هيلمن) من طراز مينكز ١٩٦١ مسجـلة الى ٣١/٨/٦٩ وفى حالة جيدة جدا

بالامكان مشاهدتها فى بخار شل بالمعلا بين الساعة الثامنة صباحاً والثانية عشر ظهرا حتى تاريخ ٢٦ فبراير ١٩٦٤ خلال ايام العمل

يجب أن ترسل العروض فى ظروف مختمه — على أن يكتب عليها (عرض لسيارة هيلمن) الى : —

شركة شل لعدن المحدودة

ادارة العمليات

ص . ب . رقم ٥٠٥٠ — عدن

سوف يكون آخر يوم للاستلام هو يوم ٢٨ فبراير ١٩٦٤

محلات الجفرى سوق الطعام عـدن تعلن استمرار تخفيضها بطلب الجمهور

طبعت في مطبعة اليقظة